funny Apresyan (En-Ru) ['fʌnɪ] *n* двухвесельная лодка; ялик **1.** [' $f_{\Lambda}$ ni] = funny paper [cm. mж. funnies]

2. ['fʌnɪ] a

1. смешной, забавный; потешный

funny story - анекдот, смешная история

it's not funny at all - это совсем /вовсе/ не смешно; ничего смешного в этом нет

2. 1) странный, непонятный

funny temper [way to behave] - странный характер [-ое поведение]

funny thing - нечто непонятное/странное/

to feel /to go all/ funny - a) чувствовать непривычное возбуждение; б) чувствовать недомогание she felt a bit funny - ей немного нездоровилось

2) эвф. тронувшийся, чудной

she went slightly funny after his loss - после его гибели она немного тронулась /стала несколько чудной/

3. разг. подозрительный, нечистый

funny business - нечистое дело; обман, мошенничество; подлость

there's smth. funny about it - здесь что-то не так, здесь дело нечисто

don't try anything funny while my back is turned -  $\cong$  не вздумай выкинуть какую-нибудь штуку за моей спиной

don't get funny with me! -  $\cong$  не позволяй себе вольностей; не лезь ко мне!

(as) funny as a crutch! - амер. ничего смешного!; хороши шутки!

funny ha-ha - смешной в смысле забавный

funny peculiar - смешной в смысле странный

what a funny book! - Do you mean funny ha-ha or funny peculiar? - какая смешная книга! - Смешная в смысле юмористическая или в смысле нелепая?

#### funnv

Oxford Advanced Learners Dictionary 8th Ed.

funny [funny funnies funnier funniest] BrE ['fAni] \*\* NAmE ['fAni] \*\* adjective (fun·nier, fun·ni·est)

#### **AMUSING**

#### 1. making you laugh; amusing

- · a funny story
- · That's the funniest thing I've ever heard.
- It's not funny! Someone could have been hurt.
- I was really embarrassed, but then I saw the funny side of it .
- (ironic) Oh very funny! You expect me to believe that?
- · 'What's so funny?' she demanded. Note that funny does not mean 'enjoyable'
- · The party was great fun.
- The party was very funny.

#### **STRANGE**

#### 2. difficult to explain or understand

Syn: †strange, Syn: †peculiar

- · A funny thing happened to me today.
- It's funny how things never happen the way you expect them to.
- That's funny he was here a moment ago and now he's gone.
- The funny thing is it never happened again after that.
- The engine's making a very funny noise.
- I'm pleased I didn't get that job, in a funny sort of way.

### SUSPICIOUS/ILLEGAL

- 3. (informal) suspicious and probably illegal or dishonest
  - I suspect there may be something funny going on.
  - If there has been any **funny business**, we'll soon find out.

#### WITHOUT RESPECT

4. (BrE) humorous in a way that shows a lack of respect for sb

Syn: 1cheeky

Don't you get funny with me!

#### ILL/SICK

- 5. (informal) slightly ill/sick
- I feel a bit funny today— I don't think I'll go to work.

# CRAZY 6. (BrE, informal) slightly crazy; not like other people Syn: †strange, Syn: †peculiar

• That Dave's a funny chap, isn't he?

- She went a bit funny after her husband died.
- MACHINE
  - 7. (informal) not working as it should
    - My computer keeps going funny .

Idioms: †funny ha-ha = †funny peculiar

See also: funny weird

#### Thesaurus:

#### funny adj.

1.

• It's the funniest story you ever heard.

amusing · · witty · · humorous · · comic · · hilarious · · light-hearted · · entertaining ·

a/an funny/amusing/witty/humorous/comic/light-hearted/entertaining story

a/an funny/amusing/witty/humorous/light-hearted/entertaining speech

a/an funny/amusing/witty guy/man/woman

Which word? Amusing is the most general of these words and can be used to describe events, activities and occasions. Funny can describe people, jokes and stories, things that happen or anything that makes people laugh. Comic is used especially to talk about writing and drama. Humorous is not quite as strong as funny or comic.

- **2.** (especially spoken)
  - The engine's making a very funny noise.

strange • • odd • • bizarre • • mysterious • • unusual • • curious • |especially spoken weird • |BrE formal peculiar •

funny/strange/odd/bizarre/uncanny/unusual/curious/weird/peculiar that...

funny/strange/odd/uncanny/curious/weird/peculiar how/what...

a/an funny/strange/odd/bizarre/mysterious/unusual/curious/weird/peculiar **thing** a/an funny/strange/odd/bizarre/uncanny/unusual/curious/weird/peculiar **feeling** 

#### Synonyms:

#### funny

amusing • entertaining • witty • humorous • comic • hilarious

These words all describe sb/sth that makes you laugh or smile.

funny • that makes you laugh: ■ a funny story 🗢 He was a very funny guy.

amusing • funny and enjoyable: • It's a very amusing game to play.

entertaining • amusing and interesting: • It was a very entertaining evening

witty • clever and amusing; able to say or write clever and amusing things: = a witty remark ♦= a witty public speaker

humorous • funny and entertaining; showing a sense of humour: • a humorous look at the world of fashion

comic • that makes you laugh: • Many of the scenes in the book are richly comic.

hilarious • extremely funny

#### funny, amusing, humorous or comic?

Amusing is the most general of these words because it includes the idea of being enjoyable as well as making people laugh and can be used to describe events, activities and occasions: • an amusing party/game/evening  $\bigcirc$  a funny/humorous/comic party/game/evening Humorous is more about showing that you see the humour in a situation, than actually making people laugh out loud. Comic is used especially to talk about writing and drama or things that are funny in a deliberate and theatrical way. It is not used to describe people (except for comic writers). Funny can describe people, jokes and stories, things that happen, or anything that makes people laugh.

- a(n) funny/amusing/entertaining/witty/humorous/comic story
- a(n) funny/amusing/entertaining/witty/humorous speech
- a(n) funny/entertaining/witty/humorous/comic writer
- a(n) funny/amusing/hilarious joke

to find sth funny/amusing/entertaining/witty/humorous/hilarious

#### Example Bank:

- Didn't it strike you as funny that Adam wasn't there?
- Don't you find it a bit funny that she never mentions her husband?
- He's a funny little man.
- · He's not even remotely funny.
- · Helen gave me a rather funny look.
- His performance was hilariously funny.
- · It's a funny old world, isn't it?
- The movie gets funnier nearer the end.
- This wine tastes funny.
- You should have seen it— it was terribly funny!
- 'What's so funny?' she demanded.
- He told us a funny story about his time in the army.

- He was a very funny guy as well as a kind person.
- I was really embarrassed, but then I saw the funny side of it.
- I'm pleased I didn't get that job, in a funny sort of way.
- It's funny how things never happen the way you expect them to.
- It's not funny! Someone could have been hurt.
- That's funny— he was here a moment ago and now he's gone.
- That's the funniest thing I've ever heard.
- The engine's making a very funny noise.
- The funny thing is it never happened again after that.

#### funny

Longman DOCE 5th Ed. (En-En)

fun ny S1 W3 /'fʌni/ BrE \* AmE \* adjective (comparative funnier, superlative funniest)

[Date: 1700-1800; Origin: fun]

1. AMUSING making you laugh

funny story/joke/film etc

Do you remember any funny stories about work?

#### hilariously/hysterically/wickedly funny

- a wickedly funny scene from the film
- the funniest man in Britain
- If this is your idea of a joke, I don't find it at all funny.
- Luckily, when I explained the situation, he saw the funny side (=recognized that it was partly funny).
- His laughter stopped her mid-sentence. 'What's so funny?' she demanded.
- It's not funny (=don't laugh), Paul; poor Teresa was nearly in tears.
- ▶ Do not use **funny** to mean 'enjoyable'. Use **fun**: The picnic was really fun.
- **2**. **STRANGE** unusual, strange, or difficult to explain:
  - I had a funny feeling something was going to happen.
  - What's that funny smell?
  - It's funny how you remember the words of songs, even ones you don't really like.

#### It's funny (that)

- It's funny that the kids are so guiet.
- That's funny. I was sure I had \$5 in my purse, but it's not there now.
- People tell me I ran the greatest race of my life, but the funny thing is I can't remember much about it.
- It's a funny old world (=strange or unusual things happen in life).
- 3. DISHONEST appearing to be illegal, dishonest, or wrong:
  - There's something funny going on here.
  - Remember, Marvin, no funny business while we're out.
- 4. a funny look if you give someone a funny look, you look at them in a way that shows you think they are behaving strangely:
  - I hunkered down, ignoring the funny looks from passers-by.
- **5**. ILL feeling slightly ill:
  - I always feel funny after a long car ride.
- 6. CRAZY British English informal slightly crazy:
  - After his wife died he went a bit funny.
- 7. go funny informal if a machine, piece of equipment etc goes funny, it stops working properly:
  - I just turned it on and the screen went all funny.
- 8. very funny! spoken used when someone is laughing at you or playing a trick and you do not think it is amusing:
  - Very funny! Who's hidden my car keys?
- 9. I'm not being funny (but) British English spoken used when you are serious or do not want to offend someone:
  - I'm not being funny, but we haven't got much time.
- 10. funny little something used to describe something you like because it is small, unusual, or interesting:
  - The town centre is crammed with funny little shops.
  - his funny little grin
- **11**. **funny peculiar or funny ha-ha?** *British English*, **funny weird/strange or funny ha-ha?** *American English* used when someone has described something as funny and you want to know whether they mean it is strange or amusing:
  - 'Tim's a funny guy.' 'Funny weird or funny ha-ha?'

## THESAURUS

- funny making you laugh: John told me a really funny joke. | She's very talented and funny.
- amusing especially written funny and enjoyable. Amusing is more formal than funny. It is often used when something is a little funny and makes you smile, rather than laugh: an amusing anecdote | He found the whole incident rather amusing.
- humorous intended to be funny used about stories, films, articles etc that have situations that are a little funny: humorous stories | The movie is meant to be humorous.
- witty using words in a funny and clever way: witty remarks | How witty!
- hilarious /hɪ'leəriəs \$ -'ler-/ (also hysterical informal) extremely funny: The children thought it was hilarious. | The movie has some hilarious scenes. | It was hysterical! You should have seen his face!
- comical funny in a strange or silly way often used when something is not intended to be funny: It was quite comical watching him trying to dance. | her own comical attempts at painting
- comic [only before noun] a comic film, play, novel etc is intended to be funny: a comic drama
- light-hearted done for amusement or enjoyment, and not intended to be serious: The programme is a light-hearted look at

recent political events.

• **comedy** *noun* [countable] a film, play, or television programme that is intended to be funny: a comedy by Shakespeare | She has appeared in several television comedies. | a new comedy series on Channel 4

**funny** Freakuency Pack

12500**1974**MCW 15000**784**COCA RANGE: **1k** FUN <sup>59539</sup> fun <sup>38032</sup> funny <sup>20179</sup> funnily <sup>35</sup> funniest <sup>863</sup> funnier <sup>430</sup> COCA 500k Unlemmatized 12317**2139**<sup>20153</sup> *jj* 15**173278**<sup>21</sup> *nnu* 

<sub>5</sub>382936<sup>5</sup> nn1